

By Mr. Hnatyshyn, a Member of the Queen's Privy Council,—Report of the Public Service Staff Relations Board required by the Access to Information Act, for the period ended March 31, 1985, pursuant to subsection 72(2) of the Act, Chapter 111, Statutes of Canada 1980-81-82-83. (English and French)—Sessional Paper No. 331-1/628B. (*Pursuant to Standing Order 46(4) permanently referred to the Standing Committee on Justice and Legal Affairs*).

By Mr. Hnatyshyn,—Report of the Public Service Staff Relations Board required by the Privacy Act, for the period ended March 31, 1985, pursuant to subsection 72(2) of the Act, Chapter 111, Statutes of Canada 1980-81-82-83. (English and French)—Sessional Paper No. 331-1/628C. (*Pursuant to Standing Order 46(4) permanently referred to the Standing Committee on Justice and Legal Affairs*).

By Mr. McKnight, a Member of the Queen's Privy Council,—Report on Proceedings under Part III of the Canada Labour Code (Labour Standards) for the fiscal year ended March 31, 1985, pursuant to section 75 of the Canada Labour Code, Chapter L-1, R.S.C., 1970. (English and French)—Sessional Paper No. 331-1/82. (*Pursuant to Standing Order 46(4) permanently referred to the Standing Committee on Labour, Employment and Immigration*).

At 7.26 o'clock p.m., the House adjourned until tomorrow at 11.00 o'clock a.m., pursuant to Standing Order 2(1).

Par M. Hnatyshyn, membre du Conseil privé de la Reine,—Rapport de la Commission des relations de travail dans la Fonction publique établi aux termes de la Loi sur l'accès à l'information, pour la période terminée le 31 mars 1985, conformément à l'article 72(2) de la Loi, chapitre 111, Statuts du Canada, 1980-1981-1982-1983. (Textes français et anglais)—Document parlementaire n° 331-1/628B. (*Renvoyé en permanence au Comité permanent de la justice et des questions juridiques conformément à l'article 46(4) du Règlement*).

Par M. Hnatyshyn,—Rapport de la Commission des relations de travail dans la Fonction publique établi aux termes de la Loi sur la protection des renseignements personnels, pour la période terminée le 31 mars 1985, conformément à l'article 72(2) de la Loi, chapitre 111, Statuts du Canada, 1980-1981-1982-1983. (Textes français et anglais)—Document parlementaire n° 331-1/628C. (*Renvoyé en permanence au Comité permanent de la justice et des questions juridiques conformément à l'article 46(4) du Règlement*).

Par M. McKnight, membre du Conseil privé de la Reine,—Rapport des mesures prises en vertu du Code canadien du travail, Partie III (Normes du travail), au cours de l'exercice financier terminé le 31 mars 1985, conformément à l'article 75 du Code canadien du travail, chapitre L-1, S.R.C., 1970. (Textes français et anglais)—Document parlementaire n° 331-1/82. (*Renvoyé en permanence au Comité permanent du travail, de l'emploi et de l'immigration conformément à l'article 46(4) du Règlement*).

A 19h26, la Chambre s'ajourne jusqu'à demain, à onze heures, conformément à l'article 2(1) du Règlement.

le Président

JOHN W. BOSLEY

Speaker